



ENGLISH

HAIRDRYER VT-2316 B
The hairdryer is intended for hair drying and styling.

TOURMALINE IONIC TECHNOLOGY

When heated by hot air, the innovative Tourmaline Ionic coating of the grid produces negatively charged ions, that lock hair scales, remove static charge from the hair and make it silky smooth.

DESCRIPTION

- Air supply speed switch (0/1/2)
- Cool shot button ☞
- Nozzle
- Air inlet grid
- Foldable handle
- Hanging loop

ATTENTION!

Do not use the unit near containers filled with water (such as bath, swimming pool etc.) and in wet basements. Immediately after using the hairdryer in a bathroom, disconnect the power plug from the mains socket, as water closeness is dangerous even if the unit is switched off. For additional protection you can install a residual current device (RCD) with nominal operation current not exceeding 30 mA into the bathroom mains; contact a specialist for installation.

SAFETY MEASURES

Before using the unit, read this instruction manual carefully; keep this manual for future reference. Use the unit according to its intended purpose only, as it is stated in this user manual. Mishandling the unit can lead to its breakage and cause harm to the user or damage to his/her property.

- Before using the unit for the first time, make sure that the voltage in your mains corresponds to the voltage of the unit.
- To avoid fire, do not use adapters for connecting the unit to the mains.
- Do not immerse the power cord and power plug into water or other liquids.
- Do not touch the unit body and the power plug with wet hands.
- Before using the unit, examine the power cord closely and make sure that it is not damaged. Never use the unit if the power cord or plug is damaged, if the unit works improperly or after it was dropped. Contact an authorized service center for all repair issues.
- It is recommended to unwind the power cord to its full length while using the unit.
- The power cord should not:
 - touch hot objects,
 - run over sharp edges,
 - be used as a handle for carrying the unit.
- Use only the attachments supplied.
- Do not switch the unit on in places where aerosols are sprayed or highly inflammable liquids are used.
- Hair spray should be applied only after hair styling is finished.
- Do not use the unit while taking a bath.
- Never leave the operating unit unattended.
- Take the operating hairdryer by its handle only.
- Do not place and do not keep the unit in places, where it can fall into a bath or a sink filled with water, do not immerse the unit into water or any other liquids.
- If the unit is dropped into water, unplug it immediately, and only then take it out of the water.
- Do not use the unit when you are drowsy.
- Do not use the unit to style wet hair or synthetic wigs.
- Avoid contact of hot surfaces of the unit with your face, neck or other parts of your body.
- Never block the air inlets of the hairdryer, do not place the hairdryer on a soft surface, such as a bed or couch, where the air inlets may be blocked. Keep the air inlets free of lint, dust, hair etc.
- Never insert any foreign objects into the unit body openings.
- Avoid getting of hair into the air inlet grid during operation of the unit.
- Do not direct hot air into your eyes or other heat-sensitive parts of your body.
- The nozzle gets hot during operation. Let it cool down before removing the nozzle from the unit body.
- Do not leave the unit unattended. Unplug the unit before cleaning and if you are not using it.
- Never pull the power cord when disconnecting the unit from the mains, take the power plug and carefully remove it from the mains socket.
- Do not allow children to touch the unit body and the power cord during the unit operation.
- This unit is not intended for usage by children under 8 years of age.
- This unit is not intended for usage by people (including children over 8) with physical, neural and mental disorders or with insufficient experience or knowledge. Such persons may use this unit only if they are under supervision of a person who is responsible for their safety and if they are given all the necessary and understandable instructions concerning the safe usage of the unit and information about danger that can be caused by its improper usage.
- Do not leave children unattended to prevent using the unit as a toy.
- For children safety reasons do not leave polyethylene bags used as packaging unattended.

Attention! Do not allow children to play with polyethylene bags or packaging film. **Danger of suffocation!**

- Transport the unit in the original package only.
- Keep the unit out of reach of children and disabled persons.

Quick drying
Set the switch (1) to the position «1» or «2» and dry your hair. Shake off excessive moisture from the hair with your hand or a comb and constantly move the hairdryer above your hair.

Straightening
Set the switch (1) to the position «1» or «2» and dry your hair. When the hair is almost dry, switch the unit off. Install the nozzle (3) and then set the switch (1) to the position «1».

Divide your hair into locks, start straightening from the lower layers. Using a plain or a round brush, comb the hair downwards and simultaneously direct hot air at your hair. This way, slowly straighten each lock from root to end. After you finish straightening the lower locks, start straightening the middle locks and finish with the upper locks.

Natural locks
Set the switch (1) to the position «1», grip locks between fingers tightly, turn them in the direction of natural curling. Dry your hair, directing the airflow between fingers. To fix the styled lock, direct cool air flow at the lock. To do this, press and hold down the button (2) ☞.

Styling
Attach the nozzle (3) to the hairdryer and then set the switch (1) to the position «1».

Divide your hair into locks and create a required hair style by means of a round hair-brush. During hair styling, direct the air flow straight at your hair.

If you want to fix the hairstyle, direct the cool air flow at each lock for 2-5 seconds. Styling time is determined individually according to hair type; you can determine it by yourself.

Overheating protection
Overheating protection switches the hairdryer off if the outgoing air is too hot. If the hairdryer has been switched off during operation, set the switch (1) to the «0» position, unplug the hairdryer and make sure that the inlets and outlets are unlocked. Let the hairdryer cool down for 5-10 minutes and switch it on again. Do not block the air inlets during unit operation and avoid getting of hair into its air inlet.

CLEANING AND CARE
The hair dryer is intended for household usage only.

- Set the switch (1) to the «0» position, disconnect the hairdryer from the mains and let it cool down.
- Wipe the unit body with a damp cloth and then wipe it dry.
- Clean the air inlet grid (4) with a brush.
- Never immerse the unit into water or other liquids.
- Do not use abrasives and solvents to clean the unit body.

DELIVERY SET
Hairdryer – 1 pc.
Instruction manual – 1 pc.

TECHNICAL SPECIFICATIONS
Power supply: 220-240 V – 50/60 Hz
Power consumption: 1800 W

The manufacturer preserves the right to change the specifications of the unit without a preliminary notification

Unit operating life is 3 years
Guarantee
Details regarding guarantee conditions can be obtained from the dealer from whom the appliance was purchased. The bill of sale or receipt must be produced when making any claim under the terms of this guarantee.

CE This product conforms to the EMC-Requirements as laid down by the Council Directive 2004/108/EC and to the Low Voltage Regulation (2006/95/EC)

- Unpack the hairdryer and remove any stickers that can prevent unit operation.
- Unwind the power cord completely.
- Before switching the unit on, make sure that your home mains voltage corresponds to the unit operating voltage.
- Insert the power plug into the mains socket.
- Use the switch (1) to set the required air supply speed:
 - «0» – the hairdryer is off.
 - «1» – low air flow speed and low temperature;
 - «2» – high air flow speed and high temperature.

Note: During the first operation some foreign smell and a small amount of smoke from the heating element is possible, this is normal.

- This model has a “cool” air supply function, use it to fix your hairstyle. For «cool» air supply, switch the hairdryer on and then press and hold down the button (2) ☞.

HAIR CARE
To get the best results, wash your hair with shampoo (before drying and styling), remove excessive moisture with a towel and comb your hair.

Quick drying
Set the switch (1) to the position «1» or «2» and dry your hair. Shake off excessive moisture from the hair with your hand or a comb and constantly move the hairdryer above your hair.

Straightening
Set the switch (1) to the position «1» or «2» and dry your hair. When the hair is almost dry, switch the unit off. Install the nozzle (3) and then set the switch (1) to the position «1».

Divide your hair into locks, start straightening from the lower layers. Using a plain or a round brush, comb the hair downwards and simultaneously direct hot air at your hair. This way, slowly straighten each lock from root to end. After you finish straightening the lower locks, start straightening the middle locks and finish with the upper locks.

Natural locks
Set the switch (1) to the position «1», grip locks between fingers tightly, turn them in the direction of natural curling. Dry your hair, directing the airflow between fingers. To fix the styled lock, direct cool air flow at the lock. To do this, press and hold down the button (2) ☞.

Styling
Attach the nozzle (3) to the hairdryer and then set the switch (1) to the position «1».

Divide your hair into locks and create a required hair style by means of a round hair-brush. During hair styling, direct the air flow straight at your hair.

If you want to fix the hairstyle, direct the cool air flow at each lock for 2-5 seconds. Styling time is determined individually according to hair type; you can determine it by yourself.

Overheating protection
Overheating protection switches the hairdryer off if the outgoing air is too hot. If the hairdryer has been switched off during operation, set the switch (1) to the «0» position, unplug the hairdryer and make sure that the inlets and outlets are unlocked. Let the hairdryer cool down for 5-10 minutes and switch it on again. Do not block the air inlets during unit operation and avoid getting of hair into its air inlet.

CLEANING AND CARE
The hair dryer is intended for household usage only.

- Set the switch (1) to the «0» position, disconnect the hairdryer from the mains and let it cool down.
- Wipe the unit body with a damp cloth and then wipe it dry.
- Clean the air inlet grid (4) with a brush.
- Never immerse the unit into water or other liquids.
- Do not use abrasives and solvents to clean the unit body.

DELIVERY SET
Hairdryer – 1 pc.
Instruction manual – 1 pc.

TECHNICAL SPECIFICATIONS
Power supply: 220-240 V – 50/60 Hz
Power consumption: 1800 W

The manufacturer preserves the right to change the specifications of the unit without a preliminary notification

Unit operating life is 3 years
Guarantee
Details regarding guarantee conditions can be obtained from the dealer from whom the appliance was purchased. The bill of sale or receipt must be produced when making any claim under the terms of this guarantee.

CE This product conforms to the EMC-Requirements as laid down by the Council Directive 2004/108/EC and to the Low Voltage Regulation (2006/95/EC)

DEUTSCH

HAARTROCKNER VT-2316 B
Der Haartrockner ist fürs Haartrocknen und -styling bestimmt.

TOURMALINE IONIC-TECHNOLOGIE

Bei Aufheizung durch Heißluft schafft die innovative Tourmaline Ionic-Beschichtung des Gitters Anionen, die die Haarschuppen schließen, statische Aufladung beseitigen und das Haar seidenglatt machen.

BESCHREIBUNG

- Schalter der Luftstromgeschwindigkeit (0/1/2)
- Taste der Kaltluftzufuhr ☞
- Konzentratoraufsatz
- Luftlenksgitter
- Klappbarer Griff
- Aufhängeöse

ACHTUNG!

Benutzen Sie das Gerät in der Nähe von mit Wasser gefüllten Behältern (wie Badewanne, Wäscherbcken usw.) und in feuchten Kellerräumen nicht. Gleich nach der Nutzung des Haartrockners im Badezimmer ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose heraus, weil die Nähe des Wassers gefährlich ist, sogar wenn der Haartrockner mittels des Schalters ausgeschaltet ist.

Als zusätzlicher Schutz ist es zweckmäßig, den FI-Schalter mit Nennstrom bis 30 mA im Stromerzweigkreis des Badezimmers aufzustellen; wenden Sie sich dafür an einen Spezialisten.

SICHERHEITSMABNAHMEN
Vor der ersten Inbetriebnahme des Elektrogeräts lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und bewahren Sie sie für weitere Referenz auf.

Benutzen Sie das Gerät nur bestimmungsmäßig und unter Beachtung der Bedienungsanleitung. Nicht ordnungsgemäße Nutzung des Geräts kann zu seiner Störung führen und einen gesundheitlichen oder materiellen Schaden beim Nutzer hervorrufen.

- Vor dem ersten Einschalten des Geräts vergewissern Sie sich, dass die Netzspannung und die Spannung des Geräts übereinstimmen.
- Verwenden Sie keine Adapterstecker beim Anschließen des Geräts an die elektrische Steckdose, um das Brandrisiko zu vermeiden.
- Tauchen Sie das Netzlabel und den Netzstecker ins Wasser oder jegliche andere Flüssigkeiten nicht ein.
- Berühren Sie das Gerätegehäuse und den Netzstecker mit nassen Händen nicht.
- Vor der Nutzung des Geräts prüfen Sie das Netzlabel aufmerksam und vergewissern Sie sich, dass es nicht beschädigt ist. Es ist nicht gestattet, das Gerät zu benutzen, wenn der Netzstecker oder das Netzlabel beschädigt sind, wenn das Gerät nicht richtig funktioniert oder heruntergefallen ist. Bitte wenden Sie sich an einen autorisierten (bevollmächtigten) Kundendienst, falls Probleme mit dem Gerät auftreten.

- Es ist empfohlen, das Netzlabel während der Nutzung des Geräts auf die gesamte Länge abzuwickeln.
- Das Netzlabel soll nicht:
 - mit heißen Gegenständen in Berührung kommen,
 - über scharfe Kanten gezogen werden,
 - zum Tragen des Geräts benutzt werden.
- Benutzen Sie nur die mitgelieferten Aufsätze.

- Schalten Sie das Gerät an den Orten, wo Sprays oder leichtentzündbare Flüssigkeiten verwendet werden, nicht ein.
- Tragen Sie den Haarlack erst nach dem Haarstyling auf.
- Es ist nicht gestattet, das Gerät während des Bads zu benutzen.
- Lassen Sie das funktionierende Gerät nie unbeaufsichtigt.
- Halten Sie den funktionierenden Haartrockner nur am Griff.

- Es ist nicht gestattet, das Gerät an den Stellen zu stellen und dort aufzubewahren, wo es in die mit Wasser gefüllte Wanne oder ins Waschbecken stürzen kann; tauchen Sie das Gerät ins Wasser oder jegliche andere Flüssigkeit nicht ein.
- Falls das Gerät ins Wasser gefallen ist, nehmen Sie den Netzstecker aus der Steckdose sofort heraus, erst danach holen Sie das Gerät aus dem Wasser heraus.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn Sie schläfrig sind.
- Benutzen Sie das Gerät fürs Styling von nassem Haar oder synthetischen Perücken nicht.
- Vermeiden Sie die Berührung von heißen Oberflächen des Geräts mit Gesicht, Hals oder anderen Körperteilen.
- Es ist nicht gestattet, die Lüftöffnungen des Haartrockners abzudecken, legen Sie das Gerät auf weiche Oberflächen (Bett oder Sofa), wo die Lüftöffnungen blockiert werden können, nicht. Es soll kein Flaum, Staub, Haare u.ä. in den Lüftöffnungen sein.
- Stecken Sie keine fremden Gegenstände in jegliche Öffnungen des Gehäuses.
- Vermeiden Sie das Verstopfen des Luftlenksgitters mit Haar während des Gerätebetriebs.
- Richten Sie die heiße Luft in die Augen oder auf andere wärmeempfindliche Körperteile nicht.
- Der Konzentratoraufsatz erhitzt sich während des Betriebs. Bevor Sie den Aufsatz vom Gehäuse abnehmen, lassen Sie ihn abkühlen.
- Lassen Sie das Gerät nie unbeaufsichtigt. Trennen Sie das Gerät vor der Reinigung und wenn Sie es nicht benutzen vom Stromnetz ab.
- Wenn Sie das Gerät vom Stromnetz abtrennen, ziehen Sie das Netzlabel nicht, halten Sie den Netzstecker und ziehen Sie diesen aus der Steckdose vorsichtig heraus.
- Lassen Sie Kinder das Gerätegehäuse und das Netzlabel während des Gerätebetriebs nicht berühren.
- Dieses Gerät ist nicht für den Gebrauch von Kindern unter 8 Jahren geeignet.
- Dieses Gerät ist nicht für Personen (darunter auch Kinder über 8 Jahren) mit Körper-, Nerven- und Geistesstörungen oder ohne ausreichende Erfahrung oder Kenntnisse geeignet. Dieses Gerät darf von solchen Personen nur dann genutzt werden, wenn sie sich unter Aufsicht der Person befinden, die für ihre Sicherheit verantwortlich ist, und wenn ihnen entsprechende und verständliche Anweisungen über sichere Nutzung des Geräts und die Gefahren bei seiner falschen Nutzung gegeben werden.
- Bbeaufsichtigung zu Kinder, damit sie das Gerät als Spielzeug nicht benutzen.
- Aus Kindersicherheitsgründen lassen Sie die Plastiktüten, die als Verpackung verwendet werden, nie ohne Aufsicht.

Achtung! Lassen Sie Kinder mit Plastiktüten oder Verpackungsfölen nicht spielen. **Ertickungsgefahr!**

- Transportieren Sie das Gerät nur in der Fabrikverpackung.
- Bewahren Sie das Gerät an einem für Kinder und behinderte Personen unzugänglichen Ort auf.

REINIGUNG UND PFLEGE
Der Haartrockner ist nur für den Gebrauch im Haushalt geeignet.

- Stellen Sie den Schalter (1) in die Position «0» ein, trennen Sie den Haartrockner vom Stromnetz ab und lassen Sie ihn abkühlen.
- Sie können das Gerätegehäuse mit einem feuchten Tuch abwischen, danach trocknen Sie es ab.
- Reinigen Sie das Luftlenksgitter (4) mit einer Bürste.
- Es ist nicht gestattet, das Gerät ins Wasser oder jegliche andere Flüssigkeiten einzutauchen.
- Es ist nicht gestattet, Abrasiv- und Lösungsmittel zur Gerätereinigung zu benutzen.

AUFBEWAHRUNG
Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz ab und reinigen Sie es.

- Wickeln Sie das Netzlabel um den Haartrockner nicht um, weil es zur Gerätebeschädigung führen kann. Gehen Sie mit dem Netzlabel vorsichtig um; es ist nicht gestattet, es zu reißen, zu überdehnen oder zu ziehen, insbesondere am Netzstecker und an der Anschlussstelle am Gehäuse des Haartrockners. Wenn das Netzlabel während der Nutzung des Haartrockners überdreht wird, richten Sie es periodisch auf.
- Den Haartrockner kann man an der Aufhängeöse (6) aufbewahren, wenn kein Wasser in dieser Position darauf gelangt.
- Bewahren Sie das Gerät an einem trockenen, kühlen und für Kinder unzugänglichen Ort auf.

LEIFERUMFANG
Haartrockner – 1 St.
Bedienungsanleitung – 1 St.

TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN
Stromversorgung: 220-240 V – 50/60 Hz
Aufnahmeleistung: 1800 W

Der Hersteller behält sich das Recht vor, Design und technische Eigenschaften der Geräte ohne Vorbenachrichtigung zu verändern

Die Nutzungsdauer des Geräts beträgt 3 Jahre
Gewährleistung
Ausführliche Bedingungen der Gewährleistung kann man beim Dealer, der diese Geräte verkauft hat, bekommen. Bei beliebiger Anspruchserhebung soll man während der Laufzeit der vorliegenden Gewährleistung den Check oder die Quittung über den Ankauf vorlegen.

CE Dieses Produkt entspricht den Forderungen der elektromagnetischen Verträglichkeit, die in 2004/108/EC – Richtlinie des Rates und den Vorschriften 2006/95/EC über die Niederspannungsgeräte vorgesehen sind.

CE Dieses Produkt entspricht den Forderungen der elektromagnetischen Verträglichkeit, die in 2004/108/EC – Richtlinie des Rates und den Vorschriften 2006/95/EC über die Niederspannungsgeräte vorgesehen sind.

CE Dieses Produkt entspricht den Forderungen der elektromagnetischen Verträglichkeit, die in 2004/108/EC – Richtlinie des Rates und den Vorschriften 2006/95/EC über die Niederspannungsgeräte vorgesehen sind.

CE Dieses Produkt entspricht den Forderungen der elektromagnetischen Verträglichkeit, die in 2004/108/EC – Richtlinie des Rates und den Vorschriften 2006/95/EC über die Niederspannungsgeräte vorgesehen sind.

CE Dieses Produkt entspricht den Forderungen der elektromagnetischen Verträglichkeit, die in 2004/108/EC – Richtlinie des Rates und den Vorschriften 2006/95/EC über die Niederspannungsgeräte vorgesehen sind.

CE Dieses Produkt entspricht den Forderungen der elektromagnetischen Verträglichkeit, die in 2004/108/EC – Richtlinie des Rates und den Vorschriften 2006/95/EC über die Niederspannungsgeräte vorgesehen sind.

- Wickeln Sie das Netzlabel völlig ab.
- Vor dem Einschalten des Geräts vergewissern Sie sich, dass die Netzspannung und die Betriebsspannung des Geräts übereinstimmen.
- Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose ein.
- Stellen Sie die gewünschte Luftstromgeschwindigkeit mit dem Schalter (1) ein:
 - «0» – der Haartrockner ist ausgeschaltet;
 - «1» – niedrige Geschwindigkeit und niedrige Temperatur;
 - «2» – hohe Geschwindigkeit und hohe Temperatur.

Anmerkung: Beim ersten Einschalten des Geräts kann ein Fremdgeruch und eine kleine Menge Rauch vom Heizelement entstehen, es ist normal.

- In diesem Modell ist die Funktion der Kaltluftzufuhr vorgesehen, benutzen Sie diese fürs Fixieren Ihrer Frisur. Für die Kaltluftzufuhr schalten Sie den Haartrockner ein, dann drücken und halten Sie die Taste (2) ☞.

Haarpflege
Um optimale Ergebnisse zu erzielen, waschen Sie Ihr Haar (vor dem Trocknen und Styling) mit Shampoo, entfernen Sie überflüssige Feuchtigkeit mit einem Handtuch und kämmen Sie das Haar durch.

Schnelles Trocknen
Stellen Sie den Schalter (1) in die Position «1» oder «2» ein und trocknen Sie Ihr Haar. Schütteln Sie die überflüssige Feuchtigkeit vom Haar mit der Hand oder mit einem Kamm ab, indem Sie den Haartrockner über dem Haar ständig bewegen.

Glätten
Stellen Sie den Schalter (1) in die Position «1» oder «2» ein und trocknen Sie Ihr Haar. Wenn Ihr Haar fast trocken ist, schalten Sie das Gerät aus. Stellen Sie den Konzentratoraufsatz (3) auf, dann stellen Sie den Schalter (1) in die Position «1» ein.

Verteilen Sie Ihr Haar in Strähnen, beginnen Sie das Glätten mit unteren Schichten. Indem Sie eine runde oder eine flache Bürste benutzen, kämmen Sie Ihr Haar von oben nach unten und richten Sie die heiße Luft darauf gleichzeitig. So glätten Sie langsam jede Haarsträhne von Wurzeln bis Spitzen. Nachdem Sie die unteren Haarsträhnen geglättet haben, beginnen Sie die mittleren Strähnen zu glätten und beenden Sie das Glätten mit den oberen Haarsträhnen.

Natürliche Locken
Stellen Sie den Schalter (1) in die Position «1» ein, drücken Sie die Haarsträhnen zwischen den Fingern fest zusammen und drehen Sie die in die Richtung der natürlichen Windung. Trocknen Sie Ihr Haar ab, richten Sie dabei den Luftstrom zwischen die Finger. Zum Fixieren der eingeklinkten Strähne richten Sie den Kaltluftstrom darauf. Drücken und halten Sie dafür die Taste (2) ☞.

Frisurschaffen
Stellen Sie den Konzentratoraufsatz (3) auf den Haartrockner auf und dann stellen Sie den Schalter (1) in die Position «1» ein.

Verteilen Sie Ihr Haar in Strähnen und schaffen Sie den gewünschten Stil mit einer runden Stylingbürste. Während des Stylings richten Sie den Luftstrom unmittelbar auf Ihr Haar.

Wenn Sie Ihre Frisur fixieren möchten, richten Sie den Kaltluftstrom auf jede Strähne 2-5 Sekunden lang. Die Dauer des Stylings hängt vom Haartyp ab, wählen Sie die Zeit selbstständig.

Überhitzungsschutz
Das Überhitzungsschutzsystem schaltet den Haartrockner aus, falls die Temperatur der Luftstromgeschwindigkeit zu hoch ist. Falls sich der Haartrockner während der Nutzung ausschaltet, stellen Sie den Schalter (1) in die Position „0“, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose heraus und prüfen Sie, ob die Ein- und Austrittsöffnungen nicht abgesperrt sind. Lassen Sie den Haartrockner 5-10 Minuten lang abkühlen, danach schalten Sie ihn wieder ein. Es ist nicht gestattet, die Lüftöffnungen während der Nutzung des Haartrockners zu blockieren, vermeiden Sie das Verstopfen der Luft Eintrittsöffnung mit Haar.

REINIGUNG UND PFLEGE
Der Haartrockner ist nur für den Gebrauch im Haushalt geeignet.

- Stellen Sie den Schalter (1) in die Position «0» ein, trennen Sie den Haartrockner vom Stromnetz ab und lassen Sie ihn abkühlen.
- Sie können das Gerätegehäuse mit einem feuchten Tuch abwischen, danach trocknen Sie es ab.
- Reinigen Sie das Luftlenksgitter (4) mit einer Bürste.
- Es ist nicht gestattet, das Gerät ins Wasser oder jegliche andere Flüssigkeiten einzutauchen.
- Es ist nicht gestattet, Abrasiv- und Lösungsmittel zur Gerätereinigung zu benutzen.

AUFBEWAHRUNG
Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz ab und reinigen Sie es.

- Wickeln Sie das Netzlabel um den Haartrockner nicht um, weil es zur Gerätebeschädigung führen kann. Gehen Sie mit dem Netzlabel vorsichtig um; es ist nicht gestattet, es zu reißen, zu überdehnen oder zu ziehen, insbesondere am Netzstecker und an der Anschlussstelle am Gehäuse des Haartrockners. Wenn das Netzlabel während der Nutzung des Haartrockners überdreht wird, richten Sie es periodisch auf.
- Den Haartrockner kann man an der Aufhängeöse (6) aufbewahren, wenn kein Wasser in dieser Position darauf gelangt.
- Bewahren Sie das Gerät an einem trockenen, kühlen und für Kinder unzugänglichen Ort auf.

LEIFERUMFANG
Haartrockner – 1 St.
Bedienungsanleitung – 1 St.

TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN
Stromversorgung: 220-240 V – 50/60 Hz
Aufnahmeleistung: 1800 W

Der Hersteller behält sich das Recht vor, Design und technische Eigenschaften der Geräte ohne Vorbenachrichtigung zu verändern

Die Nutzungsdauer des Geräts beträgt 3 Jahre
Gewährleistung
Ausführliche Bedingungen der Gewährleistung kann man beim Dealer, der diese Geräte verkauft hat, bekommen. Bei beliebiger Anspruchserhebung soll man während der Laufzeit der vorliegenden Gewährleistung den Check oder die Quittung über den Ankauf vorlegen.

CE Dieses Produkt entspricht den Forderungen der elektromagnetischen Verträglichkeit, die in 2004/108/EC – Richtlinie des Rates und den Vorschriften 2006/95/EC über die Niederspannungsgeräte vorgesehen sind.

CE Dieses Produkt entspricht den Forderungen der elektromagnetischen Verträglichkeit, die in 2004/108/EC – Richtlinie des Rates und den Vorschriften 2006/95/EC über die Niederspannungsgeräte vorgesehen sind.

CE Dieses Produkt entspricht den Forderungen der elektromagnetischen Verträglichkeit, die in 2004/108/EC – Richtlinie des Rates und den Vorschriften 2006/95/EC über die Niederspannungsgeräte vorgesehen sind.

CE Dieses Produkt entspricht den Forderungen der elektromagnetischen Verträglichkeit, die in 2004/108/EC – Richtlinie des Rates und den Vorschriften 2006/95/EC über die Niederspannungsgeräte vorgesehen sind.

CE Dieses Produkt entspricht den Forderungen der elektromagnetischen Verträglichkeit, die in 2004/108/EC – Richtlinie des Rates und den Vorschriften 2006/95/EC über die Niederspannungsgeräte vorgesehen sind.

CE Dieses Produkt entspricht den Forderungen der elektromagnetischen Verträglichkeit, die in 2004/108/EC – Richtlinie des Rates und den Vorschriften 2006/95/EC über die Niederspannungsgeräte vorgesehen sind.

CE Dieses Produkt entspricht den Forderungen der elektromagnetischen Verträglichkeit, die in 2004/108/EC – Richtlinie des Rates und den Vorschriften 2006/95/EC über die Niederspannungsgeräte vorgesehen sind.

РУССКИЙ

ФЕН VT-2316 B
Фен предназначен для сушки и укладки волос.

ТЕХНОЛОГИЯ TOURMALINE IONIC

При нагревании пластичной полимерной решетки Tourmaline Ionic при нагревании горячим воздухом образует отрицательные ионы, которые запечатывают чешуйки волос, снимают статическое электричество, делая волосы гладкими как шелк.

ОПИСАНИЕ

- Переключатель скорости воздуха (0/1/2)
- Кнопка подачи «холодного» воздуха ☞
- Насадка-концентратор
- Решётка воздухозаборника
- Складная ручка
- Петелька для подвешивания

ВНИМАНИЕ!

Не используйте устройство вблизи ёмкостей с водой (таких как ванна, душ, бассейн и т.п.) и в сырых подвальных помещениях.

Для достижения оптимальных результатов (перед сушкой и укладкой) вымойте волосы шампунем, удалите избыточную влагу полотенцем и расчешите волосы.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Перед началом эксплуатации электроприбора внимательно прочтите настоящую инструкцию по эксплуатации и сохраните её для использования в качестве справочного материала. Используйте устройство только по его прямому назначению, как описано в данной инструкции. Неправильное обращение с устройством может привести к его поломке, причинению вреда пользователю или его имуществу.

- Перед первым включением устройства убедитесь в том, что напряжение в электрической сети соответствует напряжению прибора.
- Во избежание пожара не используйте переключки при подключении устройства к электрической розетке.
- Не погружайте сетевой шнур и вилку сетевого шнура в воду или в любые другие жидкости.
- Не прикасайтесь к корпусу устройства и к вилке сетевого шнура мокрыми руками.

- Перед использованием устройства внимательно осмотрите сетевой шнур и убедитесь в том, что он не повреждён. Запрещается использовать устройство, при наличии повреждённой сетевой вилки или сетевого шнура, исправлять повреждённый работ с переборами, а также после падения устройства. По всем вопросам ремонта обращайтесь в авторизованный (уполномоченный) сервисный центр.
- При эксплуатации устройства рекомендуется размотать сетевой шнур на всю длину.
- Сетевой шнур не должен:
 - соприкасаться с горячими предметами,
 - протягиваться через острые кромок,

<p>ҚАЗАҚША</p>
<p>ФЕН VT-2316 B</p> <p>Фен шашты кептіру және сәндіктеу арналған.</p>
<p>TOURMALINE IONIC ТЕХНОЛОГИЯСЫ</p> <p>Торалы Tourmaline Ionic инновациялық қабаты арқасында теріс индар ыстық ауа әсерімен шығарылады, олар шаш қырбыштың жапырды, шаштардың статикалық зарядты азайтады және шаш аса тегіс болады.</p>
<p>СИПАТТАМАСЫ</p> <ol style="list-style-type: none">Ауа жылдамдығының ақыратыл-қоқышы (0/1/2) «Салқын ауа» беру батырмасы ☞ Саптама-концентратор Ауа өткізетін тор Жиналмалы тұтқа Ілуге арналған ілмек
<p>НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!</p> <p>Құрылғыны суы бар ыдыстты (ванна, бөсейін және т.с.с.) жаныңда пайдаланбаңыз.</p> <p>Фенді пайдаланып болғаннан кейін ванна бөлмесінде бірден желілік шнур ашасын электр розеткасынан ажырату керек, себебі судың жақын болуы құрылғылар сәндірілші арқылы сәндіруі тұрған күннің өзінде қауіпті болып табылады.</p> <p>Қосымша қорғану үшін ванна бөлмесінің қуат төбегіне 30 мА-ден аспайтын номиналыда жұмыс істеу тоғы бар қорғаушы сәндірілші құрылғыны (ҚСҚ) орнатып қойған жөн; орнату кезінде маманды шақыру керек.</p>
<p>ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ</p> <p>Электрлік құрылғыны пайдалануды бастар алдында аталмыш пайдалану бойынша нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және анықтамалық материал ретінде пайдалану мақсатында сақтап қойыңыз.</p> <p>Құрылғыны осы нұсқаулықта баяндағандай тікелей мақсаты бойынша ғана пайдаланыңыз. Құрылғыны дұрыс пайдаланбау оның бұзылуына, тұтынушыға немесе оның мүлкіне зиян келтіруіне әкелуі мүмкін.</p> <ul style="list-style-type: none">Құрылғыны бірінші рет қосу алдында, электр желісіндегі кернеу құрылғының жұмыс кернеуіне сәйкес келетініді тексеріп алыңыз. Өрт тұқындарын болдырмау үшін құрылғыны электрлік розеткаға жақын үшін жалғастырып текіте пайдаланбаңыз. Желілік бауды және желілік баудың ашасын суға немесе өз келген басқа сұйықтыққа батырмаңыз. Құрылғы корпусын, желілік сымды және желілік сым айырын су қурмен ұстауға тыйым салынады. Құрылғыны пайдаланбас бұрын желілік шнурды мұқият тексеріп шығыңыз және оның бүлінбегеніне көз жеткізіңіз. Құрылғы, желілік сымы немесе желілік сым айыры зақымдалған жағдайда, құрылғы дұрыс жұмыс жасамасаған жағдайда немесе құлғаннан кейін құрылғыны пайдалануға тыйым салынады. Барлық жөндеу сұрастары бойынша рұқсаты бар (уәкілетті) сервис орталығына жүгініңіз. Құрылғыны пайдаланған кезде желілік шнурды оның ұзын бойына жазу керек. Желілік шнур: <ul style="list-style-type: none">ыстық беттермен жанаспауы, үңір шеттермен тармауы, құрылғыны тасымалдау үшін пайдаланылмауы керек. Тек жеткізу жанығына кіретін ұштықтарды ғана қолданыңыз. Құрылғыны аэрозольдер шашырайтын жерде немесе тез тұтанатын сұйықтықтар пайдаланылатын жерде қолданың. Шаша арналған дақты шаш үлгісін сәндігеннен кейін ғана шаша жағыңыз. Суға шомылтып жатқанда, құрылғыны пайдаланбаңыз. Жұмыс істеп тұрған құрылғыны ешқашан қараусыз қалдырмаңыз. Жұмыс істеп тұрған фенді тек тұтқаныңан ғана ұстаңыз. Құрылғыны суға толған ваннаға немесе раковинаға түсіп кету қауіпі бар жерге қоймаңыз және ол жерде сақтамаңыз, құрылғыны суға немесе көз келген басқа сұйықтыққа батырмаңыз. Құрылғы суға құлап кеткен жағдайда, дереу желілік ашасын электр розеткасынан сұрыңыз, осыдан кейін ғана приборды судан алып шығуға болады. Ұяңызға келіп тұрған кезде құрылғыны пайдаланбаңыз. Су шашты немесе синтетикалық париктерді сәндіеу үшін құрылғыны пайдаланбаңыз. Құрылғының ыстық беттерінің бетке, мойныға немесе басқа да дене мүшелеріне тікелей болдырмаңыз. Феннің ауа өтетін текістері жабуға тыйым салынады, оны ауа өтетін текістері бітеліп қала алатын жұмсақ заттарға (төсекке немесе диванға) қоймаңыз. Ауа өтетін саңылауларда мамық жүн, шаң, шаш және т.с.с болмауы тиіс. Корпусына көз келген саңылауға бетен заттарды салмаңыз. Феннің жұмыс істеу кезінде ауа таратыштың торына шаштың түсуін болдырмаңыз. Ыстық ауаны көзiңiзге немесе дененiңiздiң жылтуға сезiмтал мүшелерiне бағытпамаңыз. Жұмыс кезiнде концентратор-саптама қыздырады. Оны қорустан алмас бұрын суытып алыңыз. Құрылғыны қараусыз қалдырмаңыз. Құрылғыны тазаламас бұрын, сондай-ақ ол пайдаланылмайтын болған кезде оны ажыратып қойыңыз. Құрылғының электр желісінен ажыратқан кезде, ешқашан желілік шнурдан тартпаңыз, оны желі ашасынан ұстаңыз да, электр розеткасынан абыайлап суырып алыңыз. Жұмыс жасап тұрғанда балалардың құрылғы корпусына және желілік шнурға қол тигізуіне рұқсат бермеңіз. Бұл құрылғы 8 жастан төменгі балалардың пайдалануына арналмаған. Бұл прибор жеке мүмкінділігі шектеулі, жүйке, похицасы ауыратын немесе білімі жетілсіз адамдарға (8 жастан жоғары балаларды қоса алғанда) пайдалануға арналмаған. Бұл адамдар тек өздерінің қауіпсіздіктері үшін жауап беретін тұлғаның қалдаулауымен болса, сондай-ақ өздеріне құрылғыны қауіпсіз пайдалану және дұрыс пайдаланбаған жағдайда орын алуы мүмкін қауіпті жағдайлар туралы тиісті және түсінікті нұсқаулар берілген болса осы приборды пайдалана алады. Балалардың құрылғыны ойыншық ретінде пайдалануына жол бермес үшін, оларды қалдағалап отырыңыз. Балалардың қауіпсіздігін қамтамасыз ету мақсатында қалтама ретінде пайдаланылатын полиэтилен қалшықтары қараусыз қалдырмаңыз. Балалардың құрылғыны ойыншық ретінде пайдалануына жол бермес үшін, оларды қалдағалап отырыңыз. Балалардың қауіпсіздігін қамтамасыз ету мақсатында қалтама ретінде пайдаланылатын полиэтилен қалшықтары қараусыз қалдырмаңыз.
<p>Назар аударыңыз! Балаларға полиэтилен пакеттермен немесе қалтама үлдірмен ойнауға рұқсат бермеңіз. <i>Тұңшығу қауіпі!</i></p> <ul style="list-style-type: none">Құрылғыны тек зерттейтін қалтамаңызда тасымалдаңыз. Құрылғыны балалар және мүмкінділігі шектеулі адамдардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз.
<p>ҚҰРЫЛҒЫ ТЕК ТҰРМЫСТЫҚ ЖАҒДАЙДА ПАЙДАЛАНУҒА АРНАЛҒАН</p>
<p>5</p>

ҚАЗАҚША

ФЕН VT-2316 B
Фен шашты кептіру және сәндіктеу арналған.

TOURMALINE IONIC ТЕХНОЛОГИЯСЫ
Торалы Tourmaline Ionic инновациялық қабаты арқасында теріс индар ыстық ауа әсерімен шығарылады, олар шаш қырбыштың жапырды, шаштардың статикалық зарядты азайтады және шаш аса тегіс болады.

СИПАТТАМАСЫ

- Ауа жылдамдығының ақыратыл-қоқышы (0/1/2)
- «Салқын ауа» беру батырмасы ☞
- Саптама-концентратор
- Ауа өткізетін тор
- Жиналмалы тұтқа
- Ілуге арналған ілмек

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!

Құрылғыны суы бар ыдыстты (ванна, бөсейін және т.с.с.) жаныңда пайдаланбаңыз.

Фенді пайдаланып болғаннан кейін ванна бөлмесінде бірден желілік шнур ашасын электр розеткасынан ажырату керек, себебі судың жақын болуы құрылғылар сәндірілші арқылы сәндіруі тұрған күннің өзінде қауіпті болып табылады.

Қосымша қорғану үшін ванна бөлмесінің қуат төбегіне 30 мА-ден аспайтын номиналыда жұмыс істеу тоғы бар қорғаушы сәндірілші құрылғыны (ҚСҚ) орнатып қойған жөн; орнату кезінде маманды шақыру керек.

ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

Электрлік құрылғыны пайдалануды бастар алдында аталмыш пайдалану бойынша нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және анықтамалық материал ретінде пайдалану мақсатында сақтап қойыңыз.

Құрылғыны осы нұсқаулықта баяндағандай тікелей мақсаты бойынша ғана пайдаланыңыз. Құрылғыны дұрыс пайдаланбау оның бұзылуына, тұтынушыға немесе оның мүлкіне зиян келтіруіне әкелуі мүмкін.

- Құрылғыны бірінші рет қосу алдында, электр желісіндегі кернеу құрылғының жұмыс кернеуіне сәйкес келетініді тексеріп алыңыз.
- Өрт тұқындарын болдырмау үшін құрылғыны электрлік розеткаға жақын үшін жалғастырып текіте пайдаланбаңыз.
- Желілік бауды және желілік баудың ашасын суға немесе өз келген басқа сұйықтыққа батырмаңыз.
- Құрылғы корпусын, желілік сымды және желілік сым айырын су қурмен ұстауға тыйым салынады.
- Құрылғыны пайдаланбас бұрын желілік шнурды мұқият тексеріп шығыңыз және оның бүлінбегеніне көз жеткізіңіз. Құрылғы, желілік сымы немесе желілік сым айыры зақымдалған жағдайда, құрылғы дұрыс жұмыс жасамасаған жағдайда немесе құлғаннан кейін құрылғыны пайдалануға тыйым салынады. Барлық жөндеу сұрастары бойынша рұқсаты бар (уәкілетті) сервис орталығына жүгініңіз.
- Құрылғыны пайдаланған кезде желілік шнурды оның ұзын бойына жазу керек.

- Желілік шнур:
 - ыстық беттермен жанаспауы,
 - үңір шеттермен тармауы,
 - құрылғыны тасымалдау үшін пайдаланылмауы керек.
 - Тек жеткізу жанығына кіретін ұштықтарды ғана қолданыңыз.
- Құрылғыны аэрозольдер шашырайтын жерде немесе тез тұтанатын сұйықтықтар пайдаланылатын жерде қолданың.
- Шаша арналған дақты шаш үлгісін сәндігеннен кейін ғана шаша жағыңыз.
- Суға шомылтып жатқанда, құрылғыны пайдаланбаңыз.
- Жұмыс істеп тұрған құрылғыны ешқашан қараусыз қалдырмаңыз.
- Жұмыс істеп тұрған фенді тек тұтқаныңан ғана ұстаңыз.
- Құрылғыны суға толған ваннаға немесе раковинаға түсіп кету қауіпі бар жерге қоймаңыз және ол жерде сақтамаңыз, құрылғыны суға немесе көз келген басқа сұйықтыққа батырмаңыз.
- Құрылғы суға құлап кеткен жағдайда, дереу желілік ашасын электр розеткасынан сұрыңыз, осыдан кейін ғана приборды судан алып шығуға болады.
- Ұяңызға келіп тұрған кезде құрылғыны пайдаланбаңыз.
- Су шашты немесе синтетикалық париктерді сәндіеу үшін құрылғыны пайдаланбаңыз.
- Құрылғының ыстық беттерінің бетке, мойныға немесе басқа да дене мүшелеріне тікелей болдырмаңыз.
- Феннің ауа өтетін текістері жабуға тыйым салынады, оны ауа өтетін текістері бітеліп қала алатын жұмсақ заттарға (төсекке немесе диванға) қоймаңыз. Ауа өтетін саңылауларда мамық жүн, шаң, шаш және т.с.с болмауы тиіс.
- Корпусына көз келген саңылауға бетен заттарды салмаңыз.
- Феннің жұмыс істеу кезінде ауа таратыштың торына шаштың түсуін болдырмаңыз.
- Ыстық ауаны көзiңiзге немесе дененiңiздiң жылтуға сезiмтал мүшелерiне бағытпамаңыз.
- Жұмыс кезiнде концентратор-саптама қыздырады. Оны қорустан алмас бұрын суытып алыңыз.
- Құрылғыны қараусыз қалдырмаңыз. Құрылғыны тазаламас бұрын, сондай-ақ ол пайдаланылмайтын болған кезде оны ажыратып қойыңыз.
- Құрылғының электр желісінен ажыратқан кезде, ешқашан желілік шнурдан тартпаңыз, оны желі ашасынан ұстаңыз да, электр розеткасынан абыайлап суырып алыңыз.
- Жұмыс жасап тұрғанда балалардың құрылғы корпусына және желілік шнурға қол тигізуіне рұқсат бермеңіз.
- Бұл құрылғы 8 жастан төменгі балалардың пайдалануына арналмаған.
- Бұл прибор жеке мүмкінділігі шектеулі, жүйке, похицасы ауыратын немесе білімі жетілсіз адамдарға (8 жастан жоғары балаларды қоса алғанда) пайдалануға арналмаған. Бұл адамдар тек өздерінің қауіпсіздіктері үшін жауап беретін тұлғаның қалдаулауымен болса, сондай-ақ өздеріне құрылғыны қауіпсіз пайдалану және дұрыс пайдаланбаған жағдайда орын алуы мүмкін қауіпті жағдайлар туралы тиісті және түсінікті нұсқаулар берілген болса осы приборды пайдалана алады.
- Балалардың құрылғыны ойыншық ретінде пайдалануына жол бермес үшін, оларды қалдағалап отырыңыз.
- Балалардың қауіпсіздігін қамтамасыз ету мақсатында қалтама ретінде пайдаланылатын полиэтилен қалшықтары қараусыз қалдырмаңыз.

ТАЗАЛАУ ЖӘНЕ КҮТІМ ЖАСАУ
Фен тек тұрмыс жағдайында пайдалануға арналған.

- Ажыратып-қоқышты (1) «0» күйіне орнатыңыз және фенді электр желісінен ажыратыңыз және оны суытыңыз.
- Корпусы жұмсақ ылғал матамен сүртiңiз, одан кейiн құрғатып суғуу керек.
- Ауа қармауыштың торын (4) қышқартып көмегiмен тазалаңыз.
- Корпусы тазарту үшін қажайтпн жуыш заттар мен ерiтiштердi пайдалануға тыйым салынады.

САҚТАЛУЫ

- Құрылғыны электр желісінен ажыратыңыз және оны тазалауды жүргізіңіз.
- Фенге желілік шнурын ешқашан орманша, себебі бұл оның бұзылуына әкел соғуы мүмкін. Желілік шнурды ұзылты қолданыңыз, шнурды тартуға, шыршықтауға немесе созуға тыйым салынған, әсіресе желілік ашашын майындайда және феннің корпусына кіріп тұрған жерінде. Егер шнур фенді пайдалану кезінде шыршықталып қалса, арасында тархытып отырыңыз.
- Фенді ілгегіне (6) іліп сақтауға болады, бұл кезде оған су тиему керек.
- Құрылғыны құрғақ, салқын, балалардың қолдары жетпейтін жерде сақтаңыз.

ЖЕТКІЗУ ЖИНАҒЫ

Фен – 1 дң.
Нұсқаулық – 1 дң.

ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАР

Электрқорек: 220-240 В – 50/60 Гц
Қажет ететін қуаты: 1800 Вт

Өзiндiкшi құрылғының сипаттарын алдын ала ескертуiсiз өзгертуi құрылғыға ие болып қалады

Құрылғының қызмет ету мерзiмi – 3 жыл
Гарантиялық мiңдеттiлiгi

Гарантиялық жағдайдағы қаралып жатқан бөлшектер дилерден тек сатып алынған адамға ғана берiледi. Осы гарантиялық мiңдеттiлiкпен шайырдалған жағдайда төлеген чек немесе квитанциясын көрсетуi қажет.

ENG

УКРАЇНЬСЬКА

ФЕН VT-2316 B

Фен признаний для сушіння та укладання волосся.

ТЕХНОЛОГІЯ TOURMALINE IONIC

Інноваційна технологія решітки Tourmaline Іonic при нагріванні гарячим повітрям створює негативні іони, які запечатують лусочки волосся, знімають статичну електрику, роблячи волосся гладкими як шовк.

ОПИС

- Перемикач швидкості повітря (0/1/2)
- Кнопка подвiгу «холодного» повітря☞
- Насадка-концентратор
- Решітка повітрозабiрника
- Складна ручка
- Петелька для підвішування

УВАГА!

Не використовуйте пристрій поблизу посудин з водою (таких як ванна, басейн тощо), та у сухих підвальних приміщеннях.
Відразу після використання фену у ванній кімнаті слід викинути вилку мережевого шнура з електричної розетки, так як близькість води становить небезпечо навіть в тих випадках, коли пристрій вимкнений.

Для додаткового захисту в ланцюзі живлення ванної кімнати доцільно встановити пристрій захисного вимкнення (ПЗВ) з номінальним струмом спрацювання, що не перевищує 30 мА; при установленні слід звернутися до фахівця.

ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

Перед початком експлуатації електроприладу уважно прочитайте цю інструкцію з експлуатації і збережіть її для використання як довідкового матеріал.

Використовуйте пристрій лише за його прямим призначенням, як вилкдено в даній інструкції. Неправильне поводження з пристроєм може привести до його поломки, спричинена шкоди користувачеві або його майну.

- Перед першим використанням пристрою переконайтеся у тому, що напрутя в електричній мережі відповідає напрузі пристрою.
- Щоб уникнути пожежі, не використовуйте перехідники при під'ємканні пристрою до електричної розетки.
- Не закривайте мережевий шнур і вилку мережевого шнура у воду або будь-яку іншу рідину.
- Не торкайтеся корпусу пристрою і апарату мережевого шнура мокрим руками.
- Перед використанням пристрою уважно огляньте мережевий шнур і переконайтеся в тому, що він не пошкоджений. Забороняється використовувати пристрій за наявності пошкодженя мережевої вилки або мережевого шнура, якщо пристрій працює з перебіомом, а також після падіння пристрою. З усіх питань ремонту звертайтеся до авторизованого (уповноваженого) сервісного центру.
- При експлуатації пристрою рекомендується розмотати мережний шнур на всю довжину.
- Мережний шнур не має:
 - стикатися з гарячими предметами,
 - пролегуватися через гострі крошки,
 - використовуватися для перенесення приладу.
- Застосовуйте лише ті насадки, які входять до комплекту постачання.
- Не вмикайте пристрій у місцях, де розпоршуються аерозолі або використовуються легкозаймисті рідини.
- Наносьте лад для волосся лише після моделювання зачіски.
- Не використовуйте пристрій під час прийняття ванни.
- Ніколи не залишайте працюючий пристрій без нагляду.
- Беріться за працюючий фен лише в зоні ручки.
- Не кладіть і не зберігайте пристрій в місцях, де він може власти у ванну або раковину, якщо отворі повітряні фену, не кладіть пр-струй і воду або в будь-яку іншу рідину.
- Якщо прилад упав у воду, негайно вийміть мережеву вилку з електричної розетки, і тільки після цього можна дістати прилад із води.
- Не використовуйте пристрій, якщо ви знаходитесь в сонному стані.
- Не використовуйте пристрій для укладання мокрого волосся або синтетичних перук.

- Уникайте зіткнення гарячих поверхонь пристрою з обличчям, шиєю або іншими частинами тіла.
- Забороняється закривати повітряні отвори фену, не кладіть його на м'яку поверхню (на ліжко або диван), де повітряні отвори можуть бути заблоковані. У повітряних отворах не має бути пилу, пилу, волосся і т.п.
- Не вставляйте сторонні предмети в будь-які отвори корпусу.
- Уникайте попадання волосся в решітку повітрозбірника під час роботи пристрою.
- Не направляйте гаряче повітря в очі або на інші теплочутливі частини тіла.
- Насадка-концентратор під час роботи нагрівається. Дайте їй охолонути перед тим, як зняти насадку з корпусу.
- Не залишайте пристрій без нагляду. Вимикайте пристрій перед чищенням, а також у тих випадках, якщо ви ним не користуєтесь.
- Вимикаючи пристрій з електромережі, ніколи не смикайте за мережевий шнур, відшмикуйте за мережеву вилку і акуратно витягніть її з електричної розетки.
- Не дозволяйте дітям торкатися корпусу приладу і мережевого шнура під час роботи.
- Даний пристрій не призначений для використання дітьми молодше 8 років.
- Цей пристрій не призначений для використання людьми (включачи дітей старше 8 років) з фізичними, нервовими, психічними порушеннями або без достатнього досвіду і знань. Використання приладу такими особами допускється лише у тому випадку, якщо вони знаходяться під надглядом особи, що відповідає за їх безпеку, за умови, що їм були дані відповідні і зрозумілі інструкції про безпечне використання пристрою і тих небезпек, які можуть виникати при його неправильному використанні.
- Здійснюйте надгляд за дітьми, щоб не допустити використання пристрою як іграшки.
- З міркувань безпеки дітям не залишайте поліетиленові пакети, що використовуються як упаковка, без нагляду.

Увага!** Не дозволяйте дітям грати з поліетиленовими пакетами або пакувальною плівкою. **Небезпека вогню!

- Перевозьте пристрій лише в заводській упаковці.
- Зберігайте пристрій у місцях, недоступних для дітей і людей з обмеженими можливостями.

ПРИСТРІЙ ПРИЗНАЧЕНИЙ ТІЛЬКИ ДЛЯ ПОБУТОВОГО ВИКОРИСТАННЯ

ВИКОРИСТАННЯ ФЕНУ
Після транспортування або збирання пристрою при зниженій температурі необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше двох годин.

- Розклайте фен та видаліть будь-які наклейки, що заважають роботі пристрою.

Повністю розмотайте мережевий шнур.

Перед вмиканням переконайтеся в тому, що напрутя електричної мережі відповідає робочій напрузі пристрою.

- Вставте вилку мережего шнура в електричну розетку.
 - За допомогою перемикача (1) встановіть потрібну швидкість подачі повітря:
 - 0- – фен вимкнений;
 - *1- - низька швидкість і низька температура;
 - *2- - висока швидкість і висока температура.
- Примітка:** Для першого використання можливо з'явлення *стороннього запаху та невеликої кількості диму від нагрівального елемнту, це допустимо.*
- У даній моделі передбачена функція подачі «холодного» повітря, використовуйте її для фіксації зачіски. Для подачі «холодного» повітря увімкніть фен, а потім натисніть та утримуйте кнопку (2) ☞ .

Догляд за волоссям

Для досягнення оптимальних результатів (перед сушінням і вилку мережевого шнура з електричної розетки, видаліть надлишкову вологу рушником і розчешіть волосся.

Швидке сушіння
Встановіть перемикач (1) у положення «1» або «2» та просушіть волосся. Ручко або гребінцем струшуйте з волосся надлишкову вологу і постійно переміщайте фен над волоссям.

Випрямлення

Встановіть перемикач (1) у положення «1» або «2» та просушіть цю інструкцію з експлуатації і збережіть її для використання як довідкового матеріал.
Використовуйте пристрій лише за його прямим призначенням, як вилкдено в даній інструкції. Неправильне поводження з пристроєм може привести до його поломки, спричинена шкоди користувачеві або його майну.

- Перед першим використанням пристрою переконайтеся у тому, що напрутя в електричній мережі відповідає напрузі пристрою.
- Щоб уникнути пожежі, не використовуйте перехідники при під'ємканні пристрою до електричної розетки.
- Не закривайте мережевий шнур і вилку мережевого шнура у воду або будь-яку іншу рідину.
- Не торкайтеся корпусу пристрою і апарату мережевого шнура мокрим руками.
- Перед використанням пристрою уважно огляньте мережевий шнур і переконайтеся в тому, що він не пошкоджений. Забороняється використовувати пристрій за наявності пошкодженя мережевої вилки або мережевого шнура, якщо пристрій працює з перебіомом, а також після падіння пристрою. З усіх питань ремонту звертайтеся до авторизованого (уповноваженого) сервісного центру.
- При експлуатації пристрою рекомендується розмотати мережний шнур на всю довжину.
- Мережний шнур не має:
 - стикатися з гарячими предметами,
 - пролегуватися через гострі крошки,
 - використовуватися для перенесення приладу.
- Застосовуйте лише ті насадки, які входять до комплекту постачання.
- Не вмикайте пристрій у місцях, де розпоршуються аерозолі або використовуються легкозаймисті рідини.
- Наносьте лад для волосся лише після моделювання зачіски.
- Не використовуйте пристрій під час прийняття ванни.
- Ніколи не залишайте працюючий пристрій без нагляду.
- Беріться за працюючий фен лише в зоні ручки.
- Не кладіть і не зберігайте пристрій в місцях, де він може власти у ванну або раковину, якщо отворі повітряні фену, не кладіть пр-струй і воду або в будь-яку іншу рідину.
- Якщо прилад упав у воду, негайно вийміть мережеву вилку з електричної розетки, і тільки після цього можна дістати прилад із води.
- Не використовуйте пристрій, якщо ви знаходитесь в сонному стані.
- Не використовуйте пристрій для укладання мокрого волосся або синтетичних перук.

Створення зачіски
Встановіть на фен насадку-концентратор (3), а потім встановіть перемикач (1) у положення «1».
Розподіліть волосся на пасма і створіть потрібний стиль за допомогою круглої шітки для укладання волосся. Під час укладання направляйте повітряний потік безпосередньо на волосся.
Якщо необхідно закріплити укладку, направляйте струмінь «холодного» повітря на кожне пасмо протягом 2-5 секунд. Тривалість укладання залежить від типу волосся, підбирайте тривалість самостійно.

Захист від перегріву

Система захисту від перегріву вимикає фен, якщо перевищена температура виходячого повітря. Якщо фен вимкнувся під час використання, встановіть перемикач (1) у положення «0», витримайте мережеву вилку з електричної розетки і переверте, чи не заблоковані вхідні і вихідні отвори. Дайте фену остигнути протягом 5-10 хвилин, після чого увімкніть його знову. Не блокуйте повітряні отвори під час використання фену і уникайте потрапляння волосся у його повітрозабірний отвір.

ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД

Фен призначений тільки для побутового використання.

- Встановіть перемикач (1) у положення «0», вимкніть фен з електричної мережі та дайте йому остигнути.
- Корпус можна протерти вологою тканиною, після чого його слід витерти досуха.
- Решітку повітрозбірника (4) очистіть за допомогою щітки.
- Забороняється занурювати прилад у воду або у будь-які інші рідини.
- Забороняється використовувати для чищення корпусу абразивні миючі засоби і розчинники.

ЗБЕРІГАННЯ

- Вимкніть пристрій з електричної мережі та зробіть його чищення.
- Ніколи не обмотуйте фен мережним шнуром, так як це може привести до пошкодження пристрою. Акуратно поводьтєся з мережевим шнуром, забороняється смикати, перекручувати або розтягувати шнур, особливо біля мережевої вилки і в місці входу в корпус фену. Якщо шнур перекручується під час використання фену, періодично розпрямляйте його.
- Фен можна зберігати, підвісивши його за петельку (6), за умови, що в цьому положенні на нього не потраплятиме вода.
- Зберігайте пристрій у сухому прохолодному місці, недоступному для дітей.

КОМПЛЕКТ